

P1, COL1

根据全国劳资关系法(NLRA)员工们在工作场所权利享有自己的权利。这个小册子经专门设计,用来就这个问题提供一般性解释。

1. 全国劳资关系委员会是什么机构?

全国劳资关系委员会(NLBR)是美国政府下属的独立机构,执法保护工人免受雇主和工会某种行为的侵犯。全国劳资关系委员会也举行选举决定员工们是否愿意集体被代理。

2. 全国劳资关系委员会设在何处?

a) 该机构在美国各地开始了 51 个外地办事处,你可以上我们的网站 www.nlrb.gov 去访问这些办事处,也可以打免费电话 1(888) 667-6572。

b) 该机构的总部设在华盛顿特区,地址是 1099 14th Street, NW, Washington, D.C.

3. 全国劳资关系委员会保护什么?

a) 你有权从事受保护或步调一致的集体活动,为争取改善工作条件、工资待遇和福利而努力。该机构保护你的这种集体活动。

b) 保护你参加工会活动和支持某个工会。

c) 保护你不参加受保护或步调一致的活动和工会活动的权利。

4. 能否可以举一些违反全国劳资关系法行为的例子?

a) 雇主行为:威胁、处罚或解雇参与受保护的步调一致活动或工会活动的员工。

b) 工会行为:威胁或拒绝受理投诉,或者由于员工不支持工会而拒绝给予介绍工作。

COL 2

5. 全国劳资关系委员会做些什么?

a) 工人们为改善工作条件、工资待遇和福利而参加集体活动,或工会活动,或者拒绝参与这类活动,因而受到干涉或歧视,该机构对这种投诉进行调查。

b) 该机构举行选举,了解员工们是否愿意在同雇主讨论工作条件、供职待遇或福利时,让工会或另一个组织集体代表他们。

6. 员工如何向全国劳资关系委员会进行投诉?

员工们可以联系全国劳资关系委员会,向该机构指控某种不公正的劳务行为,说明由于自己参与了受保护或步调一致的活动或工会活动或拒绝参与这类活动,而受到干涉或歧视。

如果员工们认为某个工会未能代表他们,也可以提出不公正劳务行为的指控。如果你请求代为提起指控,该委员会的代理人会帮你。提起指控不收费。

7. 一旦提起指控，会有什么样的事情发生？

某个外地办事处的代理人会被指定进行调查。代理人会接受员工(们)和任何证人的陈述。代理人会让雇主或工会提供辩护。然后做出决定是否驳或提起指控。如果全国劳资关系委员会的地区主管认为，由于员工们参与受保护和步调一致的活动或工会活动或者拒绝参与这类活动，而确实受到干涉或歧视，他或她在决定是否提起指控和提交法庭审理前，将会努力协商解决该案。协议解决可以包括重新安排工作、支付损失掉的工资、纠正不合适的行为、以及/或者张贴告示告诉员工们在工作场所享有的权利。如果需要进行庭审，该机构外地办事处的律师会让工人们和其他人在行政法官前作证。全国劳资关系委员会对这种服务不收费，该机构的律师会在行政法官前代理本案。但你完全可以使用自己的律师。

COL3

8. 当要求选举的请愿发出后会发生什么事？

本委员会驻外地办事处的代理人会被指定处理该事。如果事实表明，某个工作单位至少30%的员工要求由工会或另一个组织集体代理，这个代理人将举行一次无记名投票选举。如果多数员工选择被代理，本委员会将证明，该代理人将代表这个工作单位的员工同雇主公司进行集体谈判。

9. 全国劳资关系委员会如何能帮助你？

全国劳资关系委员会可以解答许多与你的工作有关的问题。如果事关你工作的问题确实需要提出指控，全国劳资关系委员会将全面调查你的指控，并就你案子的法律依据及时作出决定。

如果事关你工作的问题涉及其它法律，我们外地办事处的某个信息官员将介绍你去合适的机构咨询。你可以面见该信息官员，也可以打电话、通过邮政信函或上网联系。

10. 何时该联系全国劳资关系委员会？

如果你因参与受保护和步调一致的活动和工会活动或者拒绝参与这类活动，而受到了不公正的对待，请你在收到这种对待后的6个月内联系全国劳资关系委员会。

请洽：www.nlrb.gov 或者打电话 1(888) 667-6572

P2 COL1

Boston (Region 1)
电话 617-565-6700
传真 617-565-6725

New York (Region 2)
电话 212-264-0300
传真 212-264-2450

Buffalo (Region 3)
电话 716-551-4931
传真 716-551-4972

Albany (Resident Office, 3)
电话 518-431-4155
传真 513-431-4157

Philadelphia (Region 4)
电话 215-597-7601
传真 215-597-7658

Baltimore (Region 5)
电话 410-962-2822
传真 410-962-2198

Washington (Resident Office, 5)
电话 202-208-3000
传真 202-203-3013

Pittsburgh (Region 6)
电话 412-395-4400
传真 412-395-5986

Detroit (Region 7)
电话 313-226-3200
传真 313-226-2090

Grand Rapids (Resident Office, 7)
电话 616-456-2679
传真 616-456-2596

Cleveland (Region 8)
电话 216-522-3715
传真 216-522-2418

Cincinnati (Region 9)
电话 513-684-3686
传真 513-684-3846

Atlanta (Region 10)
电话 404-331-2896
传真 404-331-2858

Birmingham (Resident Office, 10)
电话 205-933-3018
传真 205-933-3017

Winston-Salem (Region 11)
电话 336-631-5201
传真 336-631-5210

Tampa (Region 12)
电话 813-228-2641
传真 813-223-2874

Jacksonville (Resident Office, 12)
电话 904-232-3768
传真 904-232-3146

Miami (Resident Office, 12)
电话 305-536-5391
传真 305-536-5320

Chicago (Region 13)
电话 312-353-7570
传真 312-886-1341

St Louis (Region 14)
电话 314-539-7770
传真 314-539-7794

Peoria (Subregion 33, 14)
电话 309-671-7080
传真 309-671-7095

New Orleans (Region 15)
电话 504-589-6361
传真 504-589-4069

Ft Worth (Region 16)
电话 817-978-2921
传真 817-973-2928

Houston (Resident Office, 16)
电话 713-209-4888
传真 713-209-4890

San Antonio (Resident Office, 16)
电话 210-472-6140
传真 210-472-6143

Tulsa (Resident Office, 17)
电话 918-581-7951
传真 913-581-7970

Overland Park (Region 17)
电话 913-967-3000
传真 913-967-3010

Minneapolis (Region 18)
电话 612-343-1757
传真 612-348-1785

Des Moines (Resident Office, 18)
电话 515-284-4391
传真 515-284-4713

Anchorage (Resident Office, 19)
电话 907-271-5015
传真 907-271-3055

Portland (Subregion 36, 19)
电话 503-326-3005
传真 503-326-5387

Seattle (Region 19)
电话 206-220-6300
传真 206-220-6305

San Francisco (Region 20)
电话 415-356-5130
传真 415-356-5156

Honolulu (Subregion 37, 20)
电话 808-541-2814
传真 808-541-2818

San Diego (Resident Office, 21)
电话 619-557-6184
传真 619-557-6358

Los Angeles (Region 21)
电话 213-894-5200
传真 213-894-2778

Newark (Region 22)
电话 973-645-2100
传真 973-645-3852

Hato Rey (Region 24)
电话 787-766-5347
传真 787-766-5478

Indianapolis (Region 25)
电话 317-226-7381
传真 317-226-5103

Memphis, TN (Region 26)
电话 901-544-0018
传真 901-544-0008

Little Rock (Resident Office, 26)
电话 501-324-6311
传真 501-324-5009

Nashville (Resident Office, 26)
电话 615-736-5921
传真 615-736-7761

Denver, CO (Region 27)
电话 303-844-3551
传真 303-844-6249

Phoenix (Region 28)
电话 602-642-2160
传真 602-640-2178

Albuquerque (Resident Office, 28)
电话 505-243-5125
传真 505-248-5134

Las Vegas (Resident Office, 28)
电话 702-383-6416
传真 702-388-6248

El Paso (Resident Office, 28)
电话 915-592-6571
传真 915-592-6572

Brooklyn (Region 29)
电话 718-330-7713
传真 718-330-7579

Milwaukee (Region 30)
电话 414-297-3861
传真 414-297-3880

Los Angeles (Region 31)
电话 310-235-7352
传真 310-235-7420

Oakland (Region 32)
电话 510-637-3310
传真 510-637-3315

Hartford (Region 34)
电话 860-240-3522
传真 860-240-3564

P2 COL3

演讲人

全国劳资关系委员会的对外联络和公共信息计划帮助教育我们服务的公民，并且对依赖本委员会的执法人员提供所需的服务。要做到这一点，本委员会设立了一个集中的演讲人处，处理需要本委员会代表的各种请求，并且就我们的职能做解释性发言。

全国劳资关系委员会的代表免费参加各种组织举办的集会、会议或研讨会并做演讲，包括但不限于：

- 员工和雇主的组织
- 专业协会
- 地方、州和联邦机构
- 工人倡导群体
- 学生组织/学校
- 非营利实体
- 选出的官员
- 老兵组织
- 社区组织，以及
- 其他大众人员

由我们演讲人处推挤的全国劳资关系委员会的专业人士，将就本委员会、它的使命以及提起指控和请愿的程序，提供一般性的信息。全国各地都有这种服务。

http://www.nlr.gov/about_us/speakers.aspx

P2 COL4

保护工作场所的民主

全国老职工向委员会

免费电话

866-667-NLRB

866-667-6572

www.nlr.gov

由总顾问办公室制定

